

Einbauanleitung

Art.-Nr.:
item#

installation instruction

5215

Mercedes Sprinter /VW Crafter ab 2006



Verkleidung um das Display lösen
Bitte benutzen Sie nur ein Kunststoff-Werkzeug!



Loosen covering next to the display
Please use only plastic tools!



Zwei Originalschrauben lösen



Loosen two original screws



Lüftungsgehäuse aushebeln



Remove ventilation frame



Konsole auf dem Lüftungsgitter positionieren
Unteres Blech umbiegen
Oberes Blech umbiegen



Position console on the ventilation frame
Bend lower metal plate
Bend upper metal plate



Lüftungsgitter mit montierter Konsole wieder einsetzen
Alle Bauteile wieder montieren



Reinstall ventilation frame with installed console
To remount all component parts

Änderungen vorbehalten Subject to change

Kuda-Phonebase GmbH

Industriestraße 16
D-49401 Damme

tel: +49 5491 9695 -0
fax: +49 5491 9695 -30

eMail: info@kuda-phonebase.de
net: www.kuda-phonebase.de

10. März 2014

Einbauanleitung

installation instruction

Art.-Nr.:
item#

5215

Mercedes Sprinter /VW Crafter ab 2006



Änderungen vorbehalten Subject to change

Kuda-Phonebase GmbH

Industriestraße 16
D-49401 Damme

tel: +49 5491 9695 -0
fax: +49 5491 9695 -30

eMail: info@kuda-phonebase.de
net: www.kuda-phonebase.de

10. März 2014

Instructions d'installation

instrucciones de instalación

Art.

5215

Mercedes Sprinter /VW Crafter ab 2006



Desserrez la couverture autour du display
Veuillez n'utiliser qu'un outil de matière plastique



Suelte el revestimiento alrededor del display
Use sólo herramientas de plástico!



Desserrez deux vis originales



Destornille dos tornillos originales



Tirez la grille de buse d'aération



Desmonte la carcasa de ventilación



Positionnez la console sur la grille de buse d'aération
Tordez la tôle inférieure
Tordez la tôle de dessus



Posicione la consola sobre la rejilla de ventilación
Tuerza la chapa inferior
Tuerza la chapa arriba



Montez de nouveau la grille de buse d'aération avec la console déjà installée
Remontez les éléments de construction



Reinstale la rejilla de ventilación con la consola montada
Remonte todos partes de construcción

Nous nous réservons la possibilité de modification

Salvo posibles modificaciones

Kuda-Phonebase GmbH

Industriestraße 16
D-49401 Damme

tel: +49 5491 9695 -0
fax: +49 5491 9695 -30

eMail: info@kuda-phonebase.de
net: www.kuda-phonebase.de

10. März 2014

Instructions d'installation

instrucciones de instalación

Art.

5215

Mercedes Sprinter /VW Crafter ab 2006



instrukcja montazu installatie instructie

Art.

5215

Mercedes Sprinter /VW Crafter ab 2006



Bekleding om het display losmaken
Alleen plastic gereedschap gebruiken alstublieft!



Podwazyc ramke wokół ekranu
Proszę używać tylko narzędzi z tworzywa sztucznego.



Twee originele schroeven losmaken



Poluzowac dwie oryginalne śruby



Luchtroosterhuis uitnemen



Wywazyc ramke wylotów powietrza



Konsole op het luchtrooster positioneren
Onderste metalen plaat ombuigen
Bovenste plaat ombuigen



Uchwyć umieścić w kratce wylotów powietrza
Dolna blaszka zagiąć
Gorna blaszka zagiąć



Luchtrooster met bevestigde Konsole weer monteren
Alle gedemonteerde delen weer monteren



Kratke wylotów powietrza z uchwytem ponownie zamontować
Wszystkie elementy ponownie zamontować

Nous nous réservons la possibilité de modification

Salvo posibles modificaciones

Kuda-Phonebase GmbH

Industriestraße 16
D-49401 Damme

tel: +49 5491 9695 -0
fax: +49 5491 9695 -30

eMail: info@kuda-phonebase.de
net: www.kuda-phonebase.de

10. März 2014

instrukcja montazu installatie instructie

Art. **5215** **Mercedes Sprinter /VW Crafter ab 2006**

